



STROOSSEFESTIVAL
LE SAMEDI 11 SEPTEMBRE 2021 À STRASSEN
Dossier de presse

- 3 Préface
- 4 Communiqué de presse
- 5 Pressemitteilung
- 6 Press release
- 7 Programmation 2021 | Arts de la rue
- 11 Programmation 2021 | Musique
- 14 Contact



Chers amis du Stroossefestival,

Nous avons le plaisir d'écrire quelques mots sur le traditionnel Stroossefestival, un projet qui nous tient beaucoup à cœur.

Dès ses débuts en 2001, ses initiateurs, dont notamment Betty Welter-Gaul, à l'époque membre du groupe de travail « Commission de la Culture » et aujourd'hui échevin à la culture, étaient ambitionnés d'organiser pour la première fois à Strassen un grand événement culturel qui parviendrait à faire sortir les gens de chez eux.

Inspiré par le festival des arts de la rue de Chassepierre, le Stroossefestival – un des premiers du genre au Luxembourg – est doté d'un programme original qui se dévoile comme un véritable feu d'artifice : on s'y amuse, on s'y fait envoûter et on y découvre des nouvelles merveilles à chaque coin de la rue.

Nous sommes particulièrement fiers de l'équipe passionnée qui est renforcée pour l'occasion par des artistes et musiciens – le guitariste et compositeur Greg Lamy en fait partie dès le début – et qui met en place tous les deux ans un festival exceptionnel pour tous les âges et tous les goûts. C'est avec ferveur et enthousiasme qu'ils ont réussi à faire du Stroossefestival un événement qui est aujourd'hui solidement ancré dans la vie de la commune.

Après une difficile année 2020 qui a vu l'annulation de la 10^e édition du Stroossefestival, nous sommes plus que contents de son retour cette année et vous souhaitons à tous une journée remplie de plaisir et de découvertes artistiques au Stroossefestival 2021.

Nico Pundel | Bourgmestre

Betty Welter-Gaul | Échevin



Samedi 11.09.2021 | À partir de 15h00 | Strassen | Entrée gratuite

Après l'annulation en 2020, le Stroossefestival revient enfin pour sa 10e édition – bien que sous une forme un peu plus réduite. Événement biennal organisé par la commune de Strassen, le festival d'arts de la rue et de musique se déroulera cette année le samedi 11 septembre à partir de 15h00.

L'équipe coordonnée par Betty Welter-Gaul a développé une programmation riche et variée qui s'adresse à tous les âges et publics et qui met en valeur l'engagement culturel de la commune de Strassen : des clowns, du cirque, de l'acrobatie, du funambule ou encore des spectacles déambulatoires qui font rire, qui émerveillent, qui éveillent la curiosité, qui coupent le souffle. Côté musique, il y aura pour tous les goûts, allant de spectacle musical pour enfants aux toujours populaires fanfares ou *brass bands*, en passant par la musique folk ou la chanson luxembourgeoise.

Dans un cadre convivial et un joyeux brouhaha, un total de 16 artistes et groupes différents proposant en tout 26 spectacles se déploieront sur plusieurs sites dans le centre de Strassen, à l'intérieur comme à l'extérieur (en cas de pluie, un plan B sera mis en place). Pour les gourmands et les gourmets, l'incontournable village gourmand proposera des saveurs pour tous les goûts.

Au Stroossefestival, le plaisir est à nouveau au rendez-vous !

Mesures sanitaires

Le Stroossefestival aura lieu sous le régime du CovidCheck. Les visiteurs doivent se munir de leur certificat sous forme numérique ou sous forme papier qui sera scanné à l'entrée. Des tests antigéniques rapides seront disponibles sur place. Les enfants de moins de 6 ans n'ont pas besoin de faire un test ou de présenter un certificat de test négatif. Pas de réservation nécessaire pour les spectacles.

Samstag 11.09.2021 | Ab 15 Uhr | Strassen | Freier Eintritt

Nachdem das Stroossefestival 2020 abgesagt werden musste, ist es nun für seine 10. Ausgabe endlich wieder da – wenn auch in etwas kleinerer Form. Das alle zwei Jahre stattfindende und von der Gemeinde Strassen organisierte Straßentheater- und Musikfestival wird dieses Jahr am Samstag, den 11. September, ab 15 Uhr stattfinden.

Unter der Leitung von Betty Welter hat das Veranstaltungsteam erneut ein abwechslungsreiches Programm für jedes Alter und Publikum, welches das kulturelle Engagement der Strassener Gemeinde unterstreicht, auf die Beine gestellt: Clowns, Zirkus, Akrobaten, Seiltanz oder auch Walking Acts die begeistern, zum Lachen bringen, Neugierde wecken und die Sprache verschlagen. Auch auf musikalischer Seite ist für jeden Geschmack etwas dabei, von einer Aufführung speziell für Kinder über Folk und luxemburgische Lieder bis hin zu den allseits beliebten Blaskapellen oder *Brass Bands*.

Geselligkeit und ein fröhlicher Rummel sind die Kulisse für insgesamt 26 Veranstaltungen, die von 16 Acts, an verschiedenen Orten im Zentrum Strassens, sowohl drinnen als auch draußen (bei Regen wird ein Plan B umgesetzt), dargeboten werden. Auch an die Feinschmecker wurde gedacht: im „village gourmand“ wird für jeden Geschmack etwas dabei sein.

Beim Stroossefestival wird Vergnügen wie immer großgeschrieben!

Sanitäre Maßnahmen

Das Stroossefestival findet im Rahmen des CovidCheck-Systems statt. Die Besucher müssen ihr Zertifikat, welches am Eingang gescannt wird, in digitaler oder Papierform mitbringen. Antigen-Schnelltests werden vor Ort verfügbar sein. Kinder unter 6 Jahren müssen weder getestet werden noch eine negative Bescheinigung vorlegen. Für die Aufführungen ist keine Reservierung erforderlich.

Saturday 11.09.2021 | Starting at 15:00 | Strassen | Free entry

After having been cancelled in 2020, the Stroossefestival is finally back for its 10th edition – although in a slightly smaller form. The biennial street theatre and music festival, organised by the municipality of Strassen, will take place this year on Saturday 11 September from 15:00 on.

The team led by Betty Welter has once again put together a diverse program for all audiences that underlines the cultural commitment of the municipality of Strassen: clowns, circus, acrobatics, tightrope or walking acts that enthral, make laugh, arouse curiosity and leave speechless. Music-wise, there will be something for everyone, from a children's show to folk music and Luxembourgish songs to the ever-popular brass bands.

In a friendly setting and cheerful hubbub, a total of 26 performances, presented by 16 acts, will take place at different places in the centre of Strassen, both inside and outside (in the event of rain, a Plan B will be put in place). For the foodies, the “village gourmand” will offer flavours for every taste.

At the Stroossefestival, fun is once again on the menu!

Sanitary measures

The Stroossefestival will take place under the CovidCheck system. Visitors must bring their certificate, which will be scanned at the entrance, in digital or paper form. Rapid antigen tests will be available on site. Children under 6 years of age do not need to be tested or present a negative test certificate.

No reservation is necessary for the shows.

STROOSSEFESTIVAL



© Alejandro Muñoz

Alejandro Muñoz**Clown | ES****AVIVERDEI**

Imaginez un anniversaire surprise ! Imaginez que les héros de la fête ne viennent jamais ! Est-il possible de célébrer ? Une subtile pièce de clown, slapstick, poésie et malentendus inclus.



© Anita Bertolami

Anita Bertolami**Transformiste | DE****TRANSFIGURO**

Transfiguro est un voyage poétique dans l'imagination avec le corps d'Anita Bertolami – ses jambes, sa tête, son ventre, ... – comme accessoire principal. Bien qu'elle donne naissance à des personnages, ceux-ci développent une vie propre et changent de personnalité. Bertolami, accompagnée de violoncelle, emmène le public ainsi dans un monde de courtes histoires sans paroles.



© Cie Bilbobasso

Cie Bilbobasso**Tango argentin/Art du feu | FR****AMOR**

Amor ou À Mort ? Après des années de mariage, la tendresse a fait place à la cruauté et la violence. Chez le couple de ce spectacle, tout est prétexte à, littéralement, s'enflammer. Faire la cuisine, laver le linge, passer l'aspirateur, toutes ces actions et objets du quotidiens se retrouvent au centre d'une grande corrida domestique et fantasque où flammèches, fumées et étincelles colorées rehaussent la banalité de la situation en un réel feu d'artifice. Amor parle de deux êtres qui s'aiment... à mort. Vous ne vous disputerez plus de la même façon à la maison...



© Cie Les Chaussons Rouges

Cie Les Chaussons Rouges

Équilibriste | BE

NADIR

Être perchés, être à l'ouest, de travers.

Suspendus par le temps, les pieds ou l'imaginaire.

Défier la verticalité d'une ligne d'acier horizontale.

Déployer ses ailes.

Décider de se poser, de regarder au zénith ou de tourner son regard vers ce point énigmatique sous soi, au travers de la terre, vers un autre ciel.

Marches erratiques et saccadées, arrêts sur image et jeux de contrepoids, à contre sens, avec comme ligne de vie la confiance.



© Tripotes la compagnie

Tripotes la compagnie

Bascule | BE

ENCORE UNE FOIS

Désaxer le mouvement, redéfinir les trajectoires, sortir du cadre et ainsi, ils cherchent à exploiter au maximum le lieu, tant dans la hauteur qu'au sol. Où se termine leur espace de jeu ? Rapidement, ils intègrent l'élément « balles de ping-pong ». Mixer les disciplines pour y trouver une singularité propre. L'idée est de redécouvrir, ou plutôt d'apporter des nouvelles pistes de recherche autour de cet agrès acrobatique et expérimenter une extrême qualité de mouvements ratés. « Encore une fois » est l'idée que l'erreur est permise. Le Cirque est une prise de risque ; alors ratons et recommençons !



© Nomadenko

Nomadenko

Recyclage artistique | FR

LES RECYCLEUSES

Parées de leurs robes de "Créatrices Nomades" 100% matières recyclées, les recycleuses déambulent avec un effet visuel fort en couleur et en imaginaire et proposent des performances de fabrication de bijoux et accessoires, donnant une deuxième vie aux emballages et autres matières sauvées des poubelles. En quelques minutes, les voilà entourées d'enfants, d'adultes, de curieux, de coquettes de tout âge, ... Certains repartiront avec un chapeau ou un bijou. D'autres avec un regard différent sur les déchets et sa revalorisation de déchets.



© Teatro Pavana

Teatro Pavana

Déambulatoire | NL

NELLIE THE HIPPO

Les hippopotames sont des animaux énigmatiques, tantôt dépeint comme mignons, tantôt décrit comme dangereux. Mais lequel est vrai ? Si vous rencontrez Nellie l'hippopotame, oubliez ce que vous savez et ne croyez que vos propres yeux. Nellie est curieuse, bourrue et même parfois intello. Parfois elle est un plaisantin, parfois une prude. Nellie peut danser comme une nymphe et chanter comme un rossignol. Quand elle est de bonne humeur, ses oreilles se dressent et ses yeux brillent de plaisir. Mais quand elle est grincheuse, la soignante Alki doit faire tout son possible pour garder Nellie sous contrôle. Mais peu importe son humeur, elle est toujours l'hippopotame le plus adorable du monde !



© Wolkenruiters

Wolkenruiters

Déambulateur | NL

TAILS

À peine échappés du zoo, deux suricates – curieux, joueurs et adorables – cherchent une nouvelle tribu à rejoindre. Polly et Pete cherchent à comprendre leur nouvel environnement, en prenant contact avec ses habitants. Mais quelles étranges créatures que ces êtres humains, avec leurs téléphones portables et leur langue mystérieuse. Il faudra être patient si vous voulez interagir avec ces magnifiques créatures.



© Zanzara

Zanzara

Cirque-Théâtre | NL

THE ZANZARA CIRCUS / PAULO & MAYKA

Zanzara, un habitué du Stroossefestival, montrera un amalgame de leurs deux spectacles les plus populaires : le duo de théâtre de rue Paulo et Mayka et le cirque Zanzara, un beau mélange de cirque nostalgique et théâtre, agrémenté d'acrobatie, de charme et d'une bonne dose d'humour. Un spectacle familial pour et par une vraie famille, Zanzara garantit un divertissement réconfortant dans une atmosphère chaleureuse.



© Brass Machine

Brass Machine

Soul/Pop/Rock | DE

Brass Machine offre, avec un répertoire varié composé de reprises soul/pop/rock ainsi qu'une section de cuivres de haut niveau, des grandes voix de couleurs différentes et une section rythmique avec des solistes exceptionnels, un plaisir musical hors du commun et une expérience live de première classe.



© Sébastien Grébillé

De Kapitän Mullebutz

Spectacle musical pour enfants | LU

Venez chanter et danser avec le capitaine Mullebutz qui interprète des chansons traditionnelles pour enfants dans un style pop et rock contemporain et en luxembourgeois. Un grand plaisir interactif pour les enfants de 4 à 9 ans, mais également pour les adultes et, grâce à la traduction en langue des signes, pour les malentendants.



© 101 Studios

Dream Catcher

Folk | LU

Des chansons en anglais, français et luxembourgeois dans un style inclassable alliant pop anglaise, chanson française, folk celtique ou rock classique. Tels sont les ingrédients qui font depuis plus de 20 ans le succès des « attrapeurs de rêves » autour du chanteur et compositeur John Rech. Et qui empêcheront très certainement que les mauvais rêves envahissent votre sommeil et les brûleront aux premières lueurs du soleil.



© Ghetto Blaster

Ghetto Blaster

Fanfare | FR

Sous les pavés, le groove ! A l'instar du célèbre radio-cassette urbain, la fanfare Ghetto Blaster rugit sa musique à tous les coins de rue. Trois sax, un soubassophone et deux percus : il n'en faut pas plus pour enflammer le goudron ! Tous les hits des dernières années sont de sortie : Coldplay, Stromae, Ed Sheeran, Pharrell Williams, ... Éléphants dans leurs tenues rouges et noires, les six gars de Ghetto Blaster poussent à la danse et à la fête.



© Benji Ewerting

Hunneg-Strëpp

Brass Band | LU

Les orchestres de cuivres sont ennuyeux ? Pas du tout ! Hunneg-Strëpp brise carrément l'image ringarde des fanfares qui ne jouent que des compositions traditionnelles. Ce brass band de 9 musiciens aime surprendre le public avec des reprises de morceaux inattendus : du hip-hop aux musiques rock et pop en passant par les plus grands tubes des années 90 ; il n'y a aucune limite pour ce groupe qui a un seul objectif : faire danser le public tout en renversant l'image d'un brass band conventionnel.



© Claude Piscitelli

Serge Tonnar

Chanson luxembourgeoise | LU

Après une année dans la salle d'attente, Serge Tonnar remonte sur scène. Il n'a jamais connu de distances et était tellement près des gens, que la transpiration des musiciens se mélangeait aux bières du public. Ceci n'est pas (encore) possible, mais peut-être allons-nous retrouver les moments magiques de communion, peut-être que nous apprécions plus qu'avant les concerts en tant que moments spirituels, vitaux pour notre culture et non pas comme événements sans contenus ni conséquence. Les chansons du musicien populaire restent un vaccin contre l'appauvrissement émotionnel et mental et immunisent contre l'intolérance et l'obéissance aveugle.



© Johannes Ehn

Yllana présente Pagagnini

Musique et humour | ES

Pagagnini nous offre un spectacle délirant et innovant durant lequel quatre musiciens virtuoses jouent les plus grands morceaux de musique classique de Mozart, Chopin, Boccherini et bien sûr, Paganini, mais aussi des musiques populaires de rock ou de folk en les agrémentant d'humour et de folie. Pagagnini, ce n'est pas juste un concert : les musiciens jouent, dansent, sautent, rient, pleurent, interagissent avec le public, transformant le spectacle en comédie originale où les violons et violoncelle deviennent d'autres instruments (guitare, mandoline, percussions...). Avec cette volonté permanente de mêler les genres et les styles, Pagagnini réinvente la façon de concevoir la musique classique.

STROOSSEFESTIVAL

Retrouvez toute la programmation sur www.stroossefestival.lu

Suivez-nous sur Facebook [@stroossefestival](https://www.facebook.com/stroossefestival) et Instagram [@strassen_stroossen](https://www.instagram.com/strassen_stroossen)

Partagez vos meilleurs moments [#stroossefestival2021](https://www.instagram.com/explore/tags/stroossefestival2021)

CONTACT PRESSE

Stephanie Baustert
+352 691 82 45 15
stephanie@stephaniebaustert.com

Téléchargez les photos de presse sur
<https://bit.ly/Stroossefestival2021-Photos>

